

RHONDDA CYNON TAF COUNTY BOROUGH COUNCIL

Welsh Language Standards Compliance Report to the

Welsh Language Commissioner

2017 – 2018

Prepared in accordance with the requirements of the Welsh Language (Wales) Measure 2011

CONTENTS

| Introduction | page | 1 |
|---|------|----|
| Welsh Language Services Unit | page | 3 |
| Complaints | page | 6 |
| Staff Welsh Language Skills | page | 10 |
| Training | page | 11 |
| Recruiting to Empty Posts | page | 11 |
| Contact Details for Further Information | page | 11 |
| Appendix 1 – How the Council have Complied | page | 12 |
| Appendix 2 - Welsh Language Standards Action Plan | page | 23 |

INTRODUCTION: Welsh Language Standards

Rhondda Cynon Taf received its final Compliance Notice from the Welsh Language Commissioner on 30th September 2015 which outlined the Council's duty to meet 171 of the statutory Welsh Language Standards established by the Welsh Government under the Welsh Language (Wales) Measure 2011. An application to challenge 14 of the Standards was presented to the Commissioner on 29 March 2016. Following consolidation and further consultation, the Welsh Language Commissioner determined that no action should be applied to 9 of the Standards which were subject to challenge and a variation should be applied to 5 of the Standards which were subject to challenge. The amended Compliance Notice was presented to RCTCBC on 9th September 2016.

Vision

Rhondda Cynon Taf County Borough Council is committed to creating an environment which encourages its residents to use Welsh in their interaction with the Council and supporting staff to use Welsh in the workplace. In addition to working towards full compliance of the requirements of the Welsh Language Standards, the Council will aim to ensure that it delivers services in line with all key Welsh Government policies and strategies in relation to the Welsh language.

Governance and accountability

In 2014 the Council established a Welsh Language Cabinet Steering Group as a sub-committee of the Council's Cabinet. It is a cross-party group with community representation. The Welsh Language Cabinet Steering Group oversees strategic developments, considers reports from relevant departments on Welsh language issues, makes recommendations to the Council's Cabinet and monitors Council-wide developments. It has responsibility for assessing the Welsh Language Promotion Strategy Action Plan and monitoring the Council's progress as it seeks to meet the Welsh Language Standards.

A Working Group of Chief Officers has also been established to ensure that the required operational changes are implemented and to secure a collaborative approach that will support services to address any areas for improvement.

Links to Council Policies and Priorities

The Council's commitments under the Welsh Language Standards are integrated into the authority's planning documents including the Improvement Plan 2015, the Council's Strategic Equality Plan, the Welsh in Education Strategic Plan (WESP) and the Corporate Plan 2016-2020. The Council's priorities are also informed by recent legislation including the Wellbeing of Future Generations (Wales) Act 2015 and the Social Care and Well-being Act, 2016 that place responsibility on the Council to strengthen the Welsh language. The former Act requires public bodies to work towards seven well-being goals, one of which is 'A Wales of vibrant culture and thriving Welsh Language,' while the latter requires public service organisations into take into account the care and support services they provide to people who speak Welsh.

Reporting

This year has been the second full year of implementing the Welsh Language Standards under the Welsh Language (Wales) Measure 2011. Variations applied to some of the Standards by the Welsh Language Commissioner following the appeals process has meant that imposition dates for some Standards have yet to come into force (standards affected: 52, 58, 64) therefore this report covers the Standards with which the Council has a duty to comply.

The report will be published by 30 June in compliance with Standards 158, 164 and (along with Appendix 1) details how the Council has complied with the following Supplementary standards:

Service Delivery Standards

Operational Standard

Policy Making Standard

The report also presents data on the required indicators: i.e.

- number of staff who have Welsh language skills (Standard 151)
- number of staff who attended training courses if offered in Welsh (Standards 128/152)
- percentage of the total number of staff who attended any above courses (Standards 128/152)
- number of new and vacant posts that were advertised during the year which were categorised as (i) Welsh language skills essential (ii) Welsh language skills needed to be learnt when appointed to the post (iii) Welsh language skills desirable (iv) Welsh language skills not necessary
- the number of complaints received

Welsh Language Services Unit

The Council recognises that the Welsh Language Standards are to be given a high priority given the risks involved in terms of non-compliance and also because of its comittment in creating an environment which encourages its residents to use Welsh in their interaction with the Council and supporting staff to use Welsh in the workplace. It recognises whole Council support is needed in order to offer and promote Welsh language services from the first point of contact. The Council invests in a 14 (2017/2018) strong Welsh Language Services Unit which undertakes to support all services and to provide the following:

- advice and support for all service areas on their responsibilities under the Standards
- translation of public facing documents
- in-house Welsh language tutoring
- identification of areas of potential non-compliance
- recording of customer complaints
- reporting on developments to the Welsh Language Cabinet Steering Group & Welsh Language Working Group
- facilitation of staff committees e.g. Welsh Language Working Group (Y Gweithgor)
- · attendance at the Fforwm laith
- liaison with Welsh-medium community organisations as appropriate
- representing the Council at external meetings and be the main point of contact with the
 Welsh Language Commissioner and relevant Welsh Government Departments.

Budget savings due to the retirement of the Welsh Language Officer in 16/17 afforded the Council the opportunity to restructure the Welsh Language Services Unit and to again respond pro-actively to the new statutory environment and the type of work that needs to be undertaken to try and support all Council services meet the Standards in a more cost effective manner. A Compliance and Monitoring Officer role was created to monitor the performance of services across the Council and their compliance against the Welsh Language Standards that are relevant to them. This role also provides advice on good practice and statutory requirements.

A part-time Welsh Language Tutor role was also created to organise and deliver Welsh Language courses and sessions for Council staff. In the past, the Council paid external providers (e.g. the University of South Wales's Welsh for Adults Centre) to deliver sessions for internal staff but they lacked the desired success of increasing linguistic capacity amongst staff.

To date (March 2017), the internal tutor has tutored 175 members of staff at all levels. This number is anticipated to increase significantly over the years as all newly appointed staff are now expected to attend basic Welsh lessons as part of their induction.

These roles also attract commercialisation opportunities by extending provision to other bodies which are subject to the Standards. Opportunities include the following:

Consultancy

- Brief audit on organisations position against standards.
- Welsh Language Standards Raising Awareness Training/The Basics for Board Members, Managers or Staff.
- More than just Words/ Active Offer training for Board Members, Managers or Staff. This is related to the care/health sector.
- Production on pamphlets: What's Changed, Setting the Standards, Advice for Managers, Commissioned Partners obligations, Holding Bilingual Meetings Work Welsh resources Reception Branding, Lanyards, Posters

Welsh Language Training

- Welsh Language Level 1 Training (the basics, location specific)
- Welsh Language Raising Confidence Training (for existing Welsh Language Staff)

Ongoing Support

- Ongoing support as and when via email or over the phone or
- A series of consultancy meetings where we can provide advice face to face with Service Managers/Leaders etc.

Guidance documents continued to be produced and disseminated during 2017-2018 such as:

Facilitating Bilingual Meetings

There had been some concerns among staff and Elected Members regarding the provision of simultaneous translation at meetings mainly due to the fact that the provision is new and the complexities surrounding approaches on facilitating two languages at meetings. The preparation of these guidelines for all involved with the facilitation of bilingual meetings may help to alleviate some of those concerns.

Commissioned Partners

These guidelines were produced to explain what the Welsh Language Standards mean for commissioned partners and how all commissioned partners are expected to comply with the specific Standards which are applicable to them.

Action Plan

In line with Standards 157, 159, 163, 165, 171 the Unit has also produced a comprehensive action plan outlining how the Council intends to comply with the Standards it has a duty to comply (Appendix 2).

Building on the relationships between the Welsh Language Services Unit and all council service areas, it was agreed that due to the significance of the Standards, all service areas continued to report relevant developments in their Annual Service Self-Evaluation. The details noted in each Service Self-Evaluation are at Appendix 1 in accordance with Standards 158, 164 and 170. Gwenith Price the Director of Compliance and Enforcement for the Welsh Language Commissioner visited the Council in December 2017. The discussion focused on a number of issues including our performance under the Welsh Language Commissioner's audit that they completed as part of their Rights taking Root: the Welsh Language Commissioner's 2016-17 Assurance Report, our performance as reflected in the Annual Monitoring Report 2016/17 and our Strategy and Action Plan for promoting the Welsh Language. Further visits were held in order for them to capture more detail on good practice for them to share as an exemplar to other bodies who are subject to Welsh Language Standards.

A change implemented in <u>2017/18</u> was the change of location of the unit. Having previously been located at the heart of the Education and Lifelong Learning Service, the unit has relocated to the Council Headquarters at Clydach Vale. This reflected the changed status of the Welsh language and the need for the unit's staff to work closely with Democratic Services and the Cabinet Office on a daily basis and the requirement to provide simultaneous translation services at Council meetings.

COMPLAINTS: STANDARD 158(2) 164(2) 170(2)(d)

The following complaints were received during/in 2016 - 2017:

| Complaint | Nature | Via | Outcome / Response |
|-----------|-----------------------|---------------------------|--------------------------------------|
| Date | | | |
| July 2016 | Leisure services: | Welsh Language | The Commissioner approved the |
| | Allegation of failure | Commissioner | Council's Action Plan to improve the |
| | to comply with | (CSG130) | provision of Welsh Medium |
| | Welsh Language | | Swimming Lessons across our |
| | Standards | | county borough on 24 November |
| | | | 2017. The Council is currently |
| | | | working through the action plan. |
| | | | - To update the leisure for life |
| | | | website to include an |
| | | | individual page on Welsh |
| | | | language swimming lessons |
| | | | which are to be provided |
| | | | through a partnership |
| | | | approach with Urdd Gobaith |
| | | | Cymru |
| | | - Piloting lessons in the | |
| | | area of the County Boro | |
| | | | - Ensure parity with regards to |
| | | | Leisure for Life provision |
| | | | - Access via Leisure for Life |
| | | | membership |
| | | | - Exploring option to move |
| | | | provision to Bryncelynnog to |
| | | | Llantrisant Leisure Centre, |
| | | | same facilities for Welsh |
| | | | speakers. |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| December | Pensions service: | Welsh Language | The Council received its Final |

| 2016 | Allegation of failure | Commissioner | Decision Notice from the |
|-----------|-----------------------|----------------|---|
| | to comply with | (CSG174) | Commissioner on 16 October 2017 |
| | Welsh Language | | confirming the Council failed to |
| | Standards | | comply with standards in relation to |
| | | | automatic email responses. The |
| | | | Council has complied with the |
| | | | necessary action the decision notice |
| | | | required which was as follows: |
| | | | Standard 1 – Requirement to take |
| | | | action in accordance with section |
| | | | 77(3)(b) of the Welsh Language |
| | | | Measure |
| | | | □□The Council must continue to |
| | | | ensure that automatically generated |
| | | | email acknowledgements which are |
| | | | sent from the account |
| | | | pensions@rctbc.gov.uk are written |
| | | | bilingually. |
| | | | Timestable: Within 00 days of |
| | | | Timetable: Within 28 days of |
| | | | publishing the Commissioner's final determination |
| | | | determination |
| June 2017 | Contact Centre | Welsh Language | The Council received its Final |
| | and HR Services: | Commissioner | Decision Notice from the |
| | Allegation of failure | (CSG215) | Commissioner on 11 January 2018 |
| | to comply with | , | confirming the Council failed to |
| | Welsh Language | | comply with standards relating to |
| | Standards | | phone services, due to human error. |
| | | | The Council has complied with the |
| | | | necessary action the decision notice |
| | | | required which was as follows: |
| | | | Standard 11 – A requirement to take |
| | | | steps in accordance with section |
| | | | 1 |

| | | | Measure |
|--------------|-----------------------|----------------|--|
| | | | □ Rhondda Cynon Taf County |
| | | | Borough Council must take steps to |
| | | | ensure that calls are dealt with in |
| | | | Welsh if that is the person's wish, in |
| | | | accordance with Standard 11. |
| | | | □ Rhondda Cynon Taf County |
| | | | Borough Council must take steps to |
| | | | ensure that, when transferring call, you |
| | | | continue to deal with the call in Welsh |
| | | | if that is the person's wish, in |
| | | | accordance with Standard 11. |
| | | | |
| | | | Timetable: Within 28 days of |
| | | | publishing the Commissioner's final |
| | | | determination |
| | | | |
| October 2017 | Pensions Service | Welsh Language | The Council received its Proposed |
| | Allegation of failure | Commissioner | Decision Notice from the |
| | to comply with | (CSG270) | Commissioner on 13/03/2018, |
| | Welsh Language | | confirming the Council failed to |
| | Standards | | comply with standards relating to |
| | | | correspondence sent to multiple |
| | | | recipients. The Council will not |
| | | | challenge the proposed report but will |
| | | | seek to amend the timetable relating |
| | | | to the action required of the proposed |
| | | | decision notice which is as follows: |
| | | | Standard 4 – requirement to take |
| | | | steps in accordance with section |
| | | | 77(3) (b) of the Welsh Language |
| | | | Measure |
| | | | Rhondda Cynon Taf County Borough |
| | | | Council must conduct a review of each |
| | | | standard letter it sends to several |
| | | | persons in order to ensure a Welsh |

| | | | | | version is available. |
|-------------|---------------------|---------|-----|--------|--|
| | | | | | The Council must ensure that any |
| | | | | | correspondence sent to several |
| | | | | | persons is sent in Welsh at the same |
| | | | | | time as any English version. |
| | | | | | Timetable: Within 90 days of issuing |
| | | | | | the Commissioner's final |
| 10017 | F | | | | determination. |
| August 2017 | Electoral Services: | Member | of | the | The Council's Elections Service has |
| | Allegation of | public | | | requested an update to the system in |
| | incorrect use of | | | | order for the issue to be resolved. |
| | Cymraeg do | | | | |
| | describe | | | | |
| | nationality instead | | | | |
| | of Cymreig. | | | | |
| August 2017 | Pensions Service: | Member | of | the | The Council's Pensions service has |
| | Incorrect Welsh | public | | | since used Welsh Language |
| | Text on a | | | | Services to translate all material for |
| | Pensions Service | | | | public use, including all 'standard |
| | email. | | | | text' used in correspondence. |
| August 2017 | Waste Services: | Member | of | the | The Council's Highways department |
| | | public | | | conducted a review of all their |
| | picking signs | | | | signage and ensured any legacy |
| | around Clydach | | | | English only signage was removed |
| | Vale were in | | | | from stock. |
| A | English only. | NA l | - C | 0 | Late of Octation and the Control |
| August 2017 | Leisure Services: | Member | of | the | Leisure Services updated their |
| | Incorrect | public. | | | website to include the correct Welsh |
| | translation used on | | | | version. |
| Cantanahar | corporate website. | Manakan | - f | م مالا | The Council conducted a various of |
| September | Highways | Member | of | the | The Council conducted a review of |
| 2017 | Department: | Public | | | the area in question and couldn't find |
| | Allegation that | | | | any sign in breach of the standards. |
| | road sign had | | | | Customer was contacted again in |
| | been erected with | | | | order to ascertain exact location. No |

| | English text first. | | response from the customer. | |
|--------------|---------------------|----------------|--|--|
| October 2017 | Waste Services: | County Borough | All Council Members and staff are | |
| | Email | Councillor | reminded of the need to respond in | |
| | correspondence in | | the recipients' preferred language (or | |
| | English after | | the language they have | |
| | Welsh email. | | corresponded in). | |
| November | Planning | County Borough | The Council translated the email | |
| 2017 | Department: | Councillor | template for all future distributions. | |
| | Planning List email | | | |
| | in English only. | | | |
| March 2018 | Parking Team: | Member of the | The Web team, in conjunction with | |
| | Website content | Public | the Parking Team, updated the | |
| | not available in | | website content to ensure all links | |
| | Welsh. | | and information was available in | |
| | | | Welsh and English. | |

STAFF WELSH LANGUAGE SKILLS: STANDARD 170(2)(a)

The section outlines the number of employees/post holders who had Welsh language skills at the end of 2016 – 2017 (April 2017). The figures are based on the records kept in accordance with Standard 151 based on the requirements of Standard 127.

| Staff Base* | Staff Type | No Skills** | % | Fluent | % |
|----------------|-------------------------|----------------|------------|--------|--|
| 7061 | Non-schools based staff | 4730 | 66.99 % | 402 | 5.69% (3.68% in 17/18 based on 6,421 staff base) |

^{*}Staff base is not a headcount, it includes multiple employment i.e. An employee will be counted for every post that they hold. The staff bases also include casual employees.

**Figure also includes staff who have yet to reply to the guestionnaire.

| Staff Base* | Staff Type | No Skills** | % | Welsh Language Level 1 | % |
|----------------|----------------------------|----------------|------------|------------------------------|--------|
| 7061 | Non-schools based staff | 4730 | 66.99 % | 1562 | 22.12% |

*Staff base is not a headcount, it includes multiple employment i.e. An employee will be counted for every post that they hold. The staff bases also include casual employees.

TRAINING FOR STAFF: STANDARD 170 (2) b+c

There was no change from the 2016-2017 position with regards to training on Recruitment & Advertising, Performance Management, Complaints and Disciplinary procedures, Induction Dealing with Public and Health and Safety, based on the records kept in accordance with Standard 152 based on the requirements of Standard 128.

RECRUITING TO EMPTY POSTS: STANDARD 170 (ch)

In 2016 – 2107 the following posts were advertised where Welsh skills were categorised. The figures are kept in accordance with Standard 154 based on the requirements of Standard 136. From September 2017 all new posts are Welsh essential Level 1 (basic Welsh) with options for managers to recruit on level 2 to level 5 depending on post.

| Welsh language Skills | Learning requirement | 11 |
|-----------------------|----------------------|-----|
| Welsh Language Skills | Not required | 34 |
| Welsh Language Skills | Desirable | 236 |
| Welsh Language Skills | Essential | 7 |

Further information:

Welsh Language Services Unit

Rhondda Cynon Taf County Borough Council

Pavilion A

Clydach Vale

Tonypandy

Rhondda Cynon Taf

CF40 2XX

Tel: 01443 570001

Appendix 1

How the Council has complied

The following details how the Council has complied with the relevant Standards during 16/17 based on individual Service Self-evaluation

Communities & Prosperity

Good progress has been made to improve Welsh Language provision across the Tackling Poverty programmes. This includes:

- Communities & Prosperity staff continue to attend and actively contribute to a working group established to ensure that the Welsh Standards are implemented effectively across the various programmes. The working group have developed an action plan, and two Graduate Officers who attended the working group have produced an in-depth report for senior managers on progress being made.
- The working group has recently developed a 'Welsh: What's Changed?' booklet, to proactively support commissioned and voluntary sector partners, and provide them with a straightforward, comprehensive guide to the standards they must adhere to when delivering services onbehalf of the Communities & Prosperity Service.
- Following the audit of Welsh speakers and learners undertaken last year, Welsh in the Workplace classes have been provided for staff.
- Menter laith RCT was commissioned to provide awareness training for commissioned voluntary sector partners.
- A bilingual language preference form has been produced to capture participants' preferred language of communication.
- Under the terms and conditions of their contracts, Substance Misuse service providers are required to comply with the Welsh Language Standards. All Substance Misuse agencies are able to provide services in the medium of Welsh.

The Commissioning Team have also held meetings with the Welsh Language Services Unit and Procurement colleagues to ensure that all future tenders and contracts across the service are fully compliant with the new requirements, and make providers fully aware of their responsibilities in relation to the Welsh Language Standards.

Community Housing Service

In housing services there are 5 fluent Welsh speakers. Two staff members are also Welsh Learners and have been given time out of the office to attend Welsh classes, which are paid for by the service.

All staff have been made aware of the requirements of the Welsh Language Standards in team meetings and have been signposted to the training available on the intranet. Team Leaders have been tasked with ensuring that literature relating to services is translated, however this is an ongoing task which will take some time to complete due to the number of documents and availability of translation services. Where officers are confident to translate documents themselves, this is done within the service.

We are currently in the process of identifying a way of providing the Homefinder website and application form system in Welsh and this project is being undertaken in conjunction with Welsh Language Services and ICT.

All staff answer the telephone in Welsh and Welsh is spoken frequently in the office and encouraged and positive working arrangements have been developed with the Council's Welsh Language Service in terms of translating documents and also supporting more complex projects such as the translation of the Council's Homefinder website and software application.

Leisure, Parks & Bereavement

Leisure Services

All leisure centre publicity information whether on line, Facebook and displayed is bilingual, in line with current standards

Leisure Centre signage is currently being updated site by site to ensure that it meets current standards.

Tendering documents for any equipment and/or service includes a full section relating to the Welsh language.

The current Leisure for Life App has an equivalent Welsh version.

Every Local Authority in Wales received notification of non compliance in relation to swimming lessons.

Parks & Countryside

All parks, countryside and play areas' publicity information and signage are bilingual, in line with current standards.

Bereavement Services

All frontline staff have undergone basic Welsh language training.

All new staff members are required to undergo Welsh language training.

Requests for service delivery in Welsh are recorded and provided.

Registration Services

All frontline staff received basic Welsh language training and all new staff members are required to undergo Welsh language training. The service also provides opportunities for marriage and civil ceremonies to be undertaken in Welsh.

Following the loss of a fluent Welsh member of staff, recruitment will focus on an equivalent replacement in 2018/19.

The service delivery incorporates the medium of Welsh in all considerations, and the telephone system has been upgraded for bilingual announcements.

Visitor Attraction & Heritage

All marketing and publicity information throughout the Visitor attractions including printed materials, signage, social media and displayed materials are produced bilingually, in line with current standards

Tendering documents for any equipment and/or service includes a full section relating to the Welsh language.

Both Lido Ponty and Welsh Mining Experience websites were produced bilingually, and in addition Dare Valley's website has been reproduced bilingually.

All permanent staff have undertaken basic Welsh Language training.

Social Services

All Staff are aware of the Welsh language requirements and how this fits into their service area. Front line services dealing directly with service users make the active offer of communication in Welsh and arrangements have been made with Welsh speakers within the service to carry out such conversations as necessary. Service users preferring the medium of Welsh are highlighted within SWIFT.

Staff are encouraged and supported to attend training that enables them to learn Welsh. Managers have attended briefings and undertaken e-learning modules with regard to the Welsh language measures. Staff have been briefed and updated through team meetings

- Both CTSB and CLA websites bi-lingual
- Correspondence about CLA CP to the public bilingual
- All publications bi-lingual.
 - All publications including training schedules are bi-lingual

The basic use of Welsh language is introduced via the generic social care induction and the Active Offer is a golden thread through the 5 day programme.

Plans are in place to facilitate a number of Welsh courses to be delivered but demand for this training is currently low across the sector. Work is being undertaken with senior managers and providers to raise awareness of the courses and the requirements within the Welsh Language standards

The team continues to make provision for training to be delivered through the medium of Welsh where requested and bilingual safeguarding training for Members is an example of this.

(Adult) Purchasing and Commissioning

- The contract monitoring framework monitors each providers compliance of the Welsh Language
 Measure / Standards
- All employees are offered and have access to Welsh language lessons and this is promoted via email circulars,

The Service Improvement & Welfare Rights Service

Front line services dealing directly with Service users make the active offer of communication in Welsh and where service users prefer to conduct their business through the medium of Welsh this is highlighted within SWIFT (WCCIS is being developed to replicate the Welsh language requirements currently operating within SWIFT).

All our public facing material for complaints is available in Welsh and staff make an active offer on contact - provision for people to have their case heard in Welsh is available where required.

Environmental Health, Trading Standards and Community Safety

- All information leaflets / adverts produced by the department are now bilingual
- All publications and guidance information sent to businesses are bilingual.
- Bilingual inspections have taken place to premises within the authority. A Welsh speaker is due
 to attend Food Lead Auditor training in November, after which the premises shall be able to be
 inspected through the medium of Welsh.
- The Head of Service and a number of professionally qualified and support staff are fluent Welsh speakers, able to use the language in their work.

Customer Care

The co-ordinated single front office makes it easier for the organisation to meet the Welsh Language standards through an equal offer at the front door using automated and advisor based processes

All Channels offer an Equal English and Welsh service at the outset by

- Bilingual website and splash page at the fore website is fully bilingual both for information and transactions.
- Published contact centre numbers offer a 'press 1' for Welsh option that takes the customer to a
 Welsh speaking services
- One4aLL appointments offered and conducted in Welsh
- One complaint from the Commissioner was investigated but related to an advisor error the
 Council was able to evidence its general compliance with the standard
- The Web team identified a range of on line process ahead of the standard and all were translated
- The Welsh Language Standards are an example of how consolidation can better support rather than e.g. fragmented receptions/switchboards etc.
- Service sits on officer Working Group.

Streetcare & Waste

The service is reviewing and working towards full compliance with the Welsh Language Standards in terms of policy documents, correspondence and face-to-face contact with the public.

Standard letters, leaflets, posters and highway signs are produced in both Welsh and English. We also ensure any information featured on our website is also bi-lingual and since the last meeting, we have checked out web pages to ensure bi-lingual information is provided.

To date we have not had any complaints from the Commissioner and have only needed to deal with 2 individual queries through the medium of Welsh since the last assessment. Colleagues from customer care assisted us during this process.

Staff are advised on induction on our service requirements under the Welsh LanguageMeasure. Since the last assessment, we have continued to identify and encourage staff who either would like refresher training or start a beginner's course on conversational Welsh. We have updated our training files on who in the service are fluent and partially fluent in conversing in Welsh.

The service strives to provide training opportunities and ensure all staff are appropriately trained and aware of Council policies. In order to ensure continuity of service delivery alternative methods of training and awareness raising is considered e.g. early morning training for waste and cleansing operatives in depots.

Transportation

The Transportation Service has expanded the services it provides through the medium of Welsh and is compliant with the requirements of the new Welsh Language Standards. Every effort is taken to ensure the Welsh Language is treated no less favourably than the equivalent service provision in English. Three staff within the service have a working knowledge of spoken and written Welsh and a further one is learning the language.

All parents are offered the opportunity to communicate with the Service in Welsh as part of the admissions process and records are kept. There service received one compliment in Welsh through the Council's Feedback Service about the way the Service handled a situation where the parent was delayed in meeting her child from the school bus. Policy documents have always been provided bilingually. Roadside bus timetables are bilingual, together with all the material that promotes the service's activities on the Council's website. However, unlike in 2016

when 6 requests for information were responded to in Welsh, during 2017 the service has received no correspondence or telephone calls from customers wishing to converse in Welsh. Nevertheless, no complaints were raised about the service's use of the Welsh Language.

Arts Service

Our theatres' brochure is now bilingual and our bilingual website is now viewable, and all our marketing complies with the Welsh Language Standards.

The service has produced its own Welsh Language Plan which recognises that the Pontypridd area remains the most populous area for the language and that language usage in the Aberdare and Treorchy areas is growing. We continue to work with Gartholwg on Welsh Language programming and will be staging a co-produced Welsh Language version of 'Miss Julie' at the Coliseum as part of the 80th birthday programme during 2018/19. This production will also be touring throughout Wales.

We continue to support Gartholwg Lifelong Learning Centre with its programme of professional Welsh language events, as well as considering the development of a Welsh language programme at the theatres.

Those staff within the service learning Welsh have continued to do so, and further members of staff have committed to learning Welsh during the academic year 2017/18.

HR

Welsh Language Services Unit has recently audited HR and an action plan has been developed to ensure compliance against the standards.

All H&S policies and various guidance have been forwarded to Welsh Language Services for translation.

A review of all HR policies has been undertaken including translation and the inclusion of the standards regarding receiving letters, notes and carrying out processes through the medium of Welsh.

We continue to review and update the Welsh language ability information for all staff and have developed a means to record this on personal files. We have completed the Welsh Language

skills audit for ES staff and 6 staff have completed basic language training. A further 8 staff are now undertaking a 32 week intermediate course.

All new post are now Welsh essential Level 1 by default, a decision the department took in order to achieve one of its key objectives from the 5 year promotional strategy.

The Equality & Diversity Team recently appointed a Welsh Language speaker as Equality and Diversity Officer. This will significantly improve the ability to offer training in the Welsh Language.

Tourism and Events

Both Tourism and Events services continue to adhere to Welsh Language Standards Both services ensure all design work is undertaken by the RCT Design service, whose remit is to then liaise with the translation service to ensure everything is accurate and sufficient.

All staff from both services have attended a Welsh Language introduction course since SSE 2016, and this has provided them with confidence to answer the telephone and undertake basic operations bilingually.

Contrary to SSE 2016, neither services have received any complaints since Nov 2016 in terms of Welsh language provision.

Tourism

Work undertaken solely by the service is always presented bilingually, unless the circumstances do not warrant it and permissions have been sought by Welsh Language Services.

Events

Since SSE 2016 we have employed several additional Casual Event Assistants, and of these, three are Welsh speakers.

Adult Education

The service has continued to try to increase the provision through the medium of Welsh. New courses have been developed in 2016/17 including Ukulele. A total of 20 Welsh language adult education courses have been run in 2016/17. The service has also continued to work with

Welsh for Adults to provide a series of courses aimed at helping Welsh learners in the transition from Welsh for Adults courses to courses through the medium of Welsh. Also, many Welsh learners have been integrated in some mainstream courses run through the medium of Welsh. The service has also benefited from the efforts made by Garth Olwg LLC to grow its database of Welsh speakers ensuring that it is easier to target Welsh speakers with specific events and courses.

However, most of the provision still remains focussed on Garth Olwg LLC and it has proved very difficult to expand this provision wider to other areas of the county. Garth Olwg's unique position attached to a Welsh-medium school in an area of the county where there is a higher percentage of Welsh speakers has helped to make Welsh medium courses attractive and viable. There is a need to work with partners on the Welsh Language Forum to try to expand this to other areas in the north of the county. In terms of the provision offered at Garth Olwg, evidence (such as learner enrolments) indicates the provision is meeting demand.

The Adult Education service has also supported 3 members of staff to enrol on Welsh language courses. This in turn has resulted in those members of staff being able to use their Welsh with learners within the service and providing materials through the medium of Welsh in Essential skills courses.

The service has provided representation on the RCT Welsh language forum and that in turn has facilitated the development of new opportunities through the medium of Welsh at Garth Olwg Lifelong Learning Centre. It has also facilitated workbased training for establishments such as Local Welsh based Nurseries and Menter iaith Staff.

The service has played an integral part in providing a variety of Adult Learning opportunities as part of the annual Welsh language festival, Parti Ponty. This year the service took the lead on funding and arranging the Adult Learning provision that included talks from 2 winners of the Chair at the National Eisteddfod.

Garth Olwg Lifelong Learning Centre continues to offer a wide range of cultural opportunities at the Centre including theatre productions, workshops and public performances through the medium of Welsh.

Education non-schools

The Service continues to respond positively to the requirements of the Welsh Language standards, with all written material available to the public, including online information and applications, now available bilingually. All content on the Wicid website including historical content is now also available bilingually.

Language skills are strengthened through recruitment where possible. When engaging with services, families are always asked for their language preferences and Welsh language speakers assigned to work with individual families.

Library Service

The Service meets the required percentage expenditure, as set by Welsh Government, on Welsh language materials.

The service has a specific indicator it is obliged to meet under the Welsh Language Promotion Strategy that was developed in response the public feedback during the consultation on the Welsh Public Library Standards. The aim is to increase the number of Welsh language activities that cater for the interest of children and young at libraries and the service is on target to achieve this.

Libraries facilitate:

- Welsh language classes
- Welsh-medium Book Clubs
- Welsh-medium Parent and Toddler Groups
- Cymraeg i Blant
- Creative writing sessions in Welsh through partnership working
- Work with partners such as the Welsh Arts Council to promote activities such as Bardd Plant
 Cymru

There has been an increase in the delivery and/or facilitation of Welsh-medium activities organised by the service including:

 Anni Llŷn, Bardd Plant Cymru, came to the launch of National Bookstart Week in June and read to the children in the Cylch Meithrin in Aberdare and to Nursery and Reception classes in St. Margaret's RC Primary – June 2017

- Imagine That! Roald Dahl show funded by the Welsh Books Council. Performances in English
 Welsh in Abercynon & Porth Libraries with pupils from YGG Abercynon; Abercynon
 Community Primary; YGG Llwyncelyn; Porth Juniors. 228 children in total and 12 adults.
- Garth Olwg Literature Festival October 2016 crafts, treasure hunt and activities on Church Village Library. People counter figure - 400 visitors.

The percentage of staff who speak Welsh within the service is 18%. However, due to the number of venues this is still not enough to ensure that customers can have a full Welsh-language service at every library they attend. All staff are aware of who the Welsh speakers are within the service and will offer customers access to a Welsh speaker by phone if they wish to discuss their enquiry in Welsh. All staff meet the requirements of the standards in respect of answering the phone etc bilingually. Further training in the Welsh language is offered to staff to improve their skills as recruitment of Welsh speakers is not currently an option due to financial constraints.

All public documents and posters directly produced by the service comply with the Council's Welsh language policy and specifically the statutory regulations in relation to documentation under the Welsh Language Standards introduced in 2015. Posters and short leaflets are now produced in Welsh in-house with larger documents being referred to the Welsh Translation team.

The Library Service Facebook page is updated bilingually and specific focus placed on new Welsh-medium releases when appropriate.